

SONY®



---

Sony  line <http://www.sony-europe.com>

---

Sony Corporation Printed in Denmark

**Bruksanvisning**  
**NWD-B103 / B105 / B103F / B105F**

## Kassera gammal elektrisk och elektronisk utrustning (tillämpligt i den europeiska gemenskapen och andra europeiska länder med separata insamlingsystem)



När den här symbolen finns på produkten eller dess förpackning, indikerar det att produkten inte får behandlas som hushållsavfall. Den ska lämnas in till lämplig insamlingsstation för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.

Genom att säkerställa att produkten lämnas in för återvinning, bidrar du till att förhindra negativa konsekvenser som skulle kunna uppstå för miljön och mänsklig hälsa, vilka annars skulle kunna orsakas av olämplig avfallshandling av produkten. Återvinning av material bidrar till att bevara naturresurser. Om du behöver mer information om återvinning av den här produkten kontaktar du ditt lokala miljökontor, en återvinningsstation eller affären där du köpte produkten. Användbara tillbehör: Hörlurar

## Kassera gamla batterier (tillämpligt i den europeiska gemenskapen och andra europeiska länder med separata insamlingsystem)



Den här symbolen på batteriet eller dess förpackning anger att batteriet som levereras med denna produkt inte får behandlas som hushållsavfall.

Genom att garantera att dessa batterier skaffas undan korrekt hjälper du till att förhindra möjliga negativa konsekvenser för miljö och hälsa som annars skulle kunna bli fallet vid olämplig avfallshandling. Återvinning av material bidrar till att bevara naturresurser.

I fallet med produkter som för säkerhet, prestanda eller dataintegritet kräver en permanent kontakt med ett inbyggt batteri, ska detta batteri endast bytas av kvalificerad servicepersonal. För att säkerställa att batteriet tas omhand på rätt sätt ska produkten, när dess livslängd är slut, överlämnas till lämpligt uppsamlingsställe för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.

När det gäller alla andra batterier, se avsnittet om hur man på ett säkert sätt tar bort batteriet från produkten. Överlämna batteriet till lämpligt uppsamlingsställe för återvinning av batterier.

Om du behöver mer information om återvinning av den här produkten eller batteriet, kontaktar du ditt lokala miljökontor, en återvinningsstation eller affären där du köpte produkten.

## För kunder i Nederländerna Voor de klanten in Nederland



Gooi de batterij niet weg maar lever deze in als klein chemisch afval (KCA).

## Att observera för kunder i länder där EU-direktiv gäller

Denna produkt har tillverkats av Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, Japan. Befullmäktigat ombud avseende EMC och produktsäkerhet är Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany. För alla kontakter avseende service- eller garantifrågor hänvisas till adresserna som finns i separata service- eller garantidokument.

## För kunder som köpte produkten i Japan

### 日本でお買い上げいただいたお客様へ

#### 電波障害自主規制について

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会 (VCCI) の基準に基づくクラス B 情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

## Observera!

- Inspelad musik är begränsad till privat användning. Användning utöver detta kräver tillstånd från copyrighthinnehavaren.
- Sony tar inget ansvar för ofullständiga inspelningar/nedladdningar eller skadad information på grund av problem med spelaren eller datorn.

- Möjligheten att visa språken i programvaran beror på vilket operativsystem som finns på datorn. För bättre resultat, kontrollera att det installerade operativsystemet är kompatibelt med önskat språk som du vill visa.
  - Vi garanterar inte att alla språk kan visas rätt i den medföljande programvaran.
  - Tecken som skapats av användaren och vissa specialtecken visas eventuellt inte.
- Beroeend på typ av text och tecken, visas eventuellt inte texten i spelaren korrekt på enheten. Detta beror på:
  - Den anslutna spelarens kapacitet.
  - Spelaren fungerar inte normalt.
  - Innehållsinformationen för låten är skriven i ett språk eller med tecken som inte stöds av spelaren.

## Statisk elektricitet från människokroppen

Det händer vid vissa sällsynta tillfällen att spelaren inte kan styras på grund av stark statisk elektricitet från människokroppen. Om detta inträffar ska du lämna spelaren under en period på 30 sekunder till en minut. Därefter kommer du att kunna använda spelaren normalt igen.



Tryck på papper, som till mer än 70% är återvunnet, med bläck som är baserat på vegetabilisk olja och som är VOC-fritt (Volatile Organic Compound).

# Innehållsförteckning

Komma igång .....	6
Medföljande tillbehör .....	6
Delar och kontroller.....	8
HOME-meny .....	10

## **Grundläggande funktioner ..... 12**

Ladda batteriet.....	12
Sätta på och stänga av spelaren.....	14
Överföra musik manuellt .....	15

## **Spela musik..... 17**

Spela musik.....	17
Söka efter låtar enligt mapp- och filnamn.....	18
Söka efter låtar enligt artist-, album- eller låtnamn.....	19
Ändra uppspelningsläge.....	23
Ställa in ljudkvalitet.....	25

## **Lyssna på/spela in FM-Radio (endast NWD-B103F/B105F) ..... 27**

Lyssna på FM-radio i manuellt inställningsläge .....	27
Lyssna på FM-radio i läget för förinställda inställningar.....	29
Ställa in önskade stationer som snabbval.....	29
Välja stationer med hjälp av snabbval.....	32

Spela in FM-radio.....	33
Spela upp inspelade FM-radioprogram.....	34
<b>Lyssna på/Spela in röst.....</b>	<b>36</b>
Spela in ljud.....	36
Spela upp de inspelade ljudfilerna.....	37
<b>Inställningar.....</b>	<b>39</b>
Ändra inställningarna.....	39
<b>Använda "Auto Transfer"-programmet.....</b>	<b>43</b>
Överföra musik automatiskt.....	43
<b>Felsökning.....</b>	<b>46</b>
Felsökning.....	46
Meddelanden.....	57
<b>Ytterligare information .....</b>	<b>60</b>
Försiktighetsåtgärder.....	60
Specifikationer.....	65
Index.....	69

## Komma igång

Tack för att du köpte NWD-B103/B105/B103F/B105F\*1.

Du kan överföra låtar från en dator till spelaren genom att dra och släppa, och därefter lyssna på dem varhelst du går. Du kan även lyssna på FM-radio (endast NWD-B103F/B105F) och röstinspelning med hjälp av spelaren.

"Auto Transfer"-programmet finns i spelarens inbyggda flashminne. Eftersom programmet kan användas som det är, lagrat i flashminnet, krävs ingen installation på datorn. Du kan överföra ljudfiler automatiskt genom att helt enkelt ansluta till datorn (☞ sidan 43).

## Medföljande tillbehör

Kontrollera tillbehören i förpackningen.

- Hörlurar (1)
- Bruksanvisning (denna manual)\*2 (1)
- Snabbguide\*3 (1)
- "Auto Transfer"-programmet\*4

\*1 Beroende på landet/regionen som du har köpt spelaren i, kanske vissa modeller inte är tillgängliga.

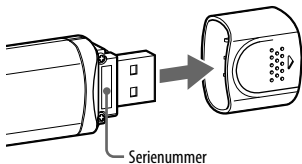
\*2 Beroende på landet/regionen som du har köpt spelaren i, kanske bruksanvisningen endast tillhandahålls som en PDF-fil i spelarens minne (inte som en tryckt manual).

\*3 Om bruksanvisningen levereras som en tryckt manual, medföljer ingen snabbguide.

\*4 "Auto Transfer"-programvaran lagras i spelarens inbyggda flashminne. Mer information om programmet finns i avsnittet "Använda "Auto Transfer"-programmet" (☞ sidan 43).

## Om serienumret

Spelarens serienummer krävs vid kundregistrering. Numret finns på baksidan av USB-kontaktbasen på spelaren.

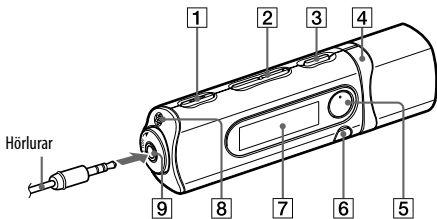


## Om att formatera spelaren

- Formatera inte det inbyggda flashminnet med hjälp av Utforskaren i Windows. Om du ska formatera det inbyggda flashminnet ska du göra det med hjälp av spelaren (☞ sidan 42).
- Bruksanvisning (PDF-fil) och "Auto Transfer"-programvaran lagras i spelarens inbyggda flashminne. Om det inbyggda minnet formateras, raderas alla filer inklusive bruksanvisning (PDF-fil) och "Auto Transfer"-programvaran. Kontrollera filerna i minnet innan du formaterar och exportera nödvändiga filer till datorns hårddisk eller andra enheter.  
Om du av misstag formaterar, spelarens inbyggda minne, kan du ladda ner Bruksanvisningen (PDF-fil) eller "Auto Transfer"-programmet från supportwebbplatsen (☞ sidan 47) och lagra dem i spelarens inbyggda flashminne.

# Delar och kontroller

## Främre



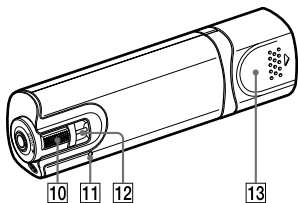
- 1 REC/STOP-knapp** (☞ sidorna 33, 36)  
Startar/stoppar inspelning. Du kan spela in ljudet från mikrofonen eller från det FM-program som tas emot för tillfället (endast NWD-B103F/B105F).
- 2 VOL +\*1/--knapp**  
Justerar volymen.
- 3 I / ⏻ (PÅ/AV)-knapp** (☞ sidan 14)  
Sätter på/stänger av spelaren.
- 4 ⏮▶▶▶I-knapp** (☞ sidorna 11, 22)  
Väljer låt, album, artist, mapp eller menyalternativ. Du kan även hoppa till början av låten/albumet/artisten/mappen, snabbspola bakåt eller snabbspola framåt.
- 5 ▶▶▶I-knapp** (☞ sidorna 11, 18)  
Startar/pausar uppspelning av låtar eller pausar/återstartar inspelning. När en meny visas på displayen, använder du denna knapp till att bekräfta menyalternativ.
- 6 BACK/HOME\*2-knapp** (☞ sidan 11)  
Återgår till den föregående menyn. Tryck och håll denna knapp för att visa HOME-menyn.
- 7 Display** (☞ sidan 21)
- 8 Mikrofon** (☞ sidan 36)
- 9 🎧 (Headphone)-uttag**  
När du ansluter hörlurarna, ska du föra in pluggen tills den klickar på plats. Om den inte ansluts ordentligt, kanske inte ljudet låter som det ska.

\*1 Det finns upphöjda punkter som kan kännas. Använd dem för att hitta rätt knapp.

\*2 Funktioner som är markerade med ● nära knapparna, aktiveras om du trycker på dem. På liknande sätt aktiveras funktioner, markerade med ●● nära knapparna, om du trycker och håller dem.



## Baksida



### 10 HOLD-omkopplaren

Med HOLD-omkopplaren hindrar du att spelarens funktioner oavsiktligt aktiveras när du bär den på dig.

Genom att rotera HOLD-omkopplaren i pilens riktning (←), inaktiveras alla funktionsknappar. Om du trycker på knappar medan HOLD-omkopplaren är aktiverad, visas HOLD och aktuell tid på displayen. (Aktuell tid visas endast om klockan är inställd (☞ sidan 41).)

Om du vrider HOLD-omkopplaren till motsatt läge, frigörs HOLD-funktionen.

### 11 RESET-knapp (☞ sidan 46)

Återställer spelaren när du trycker på RESET-knappen med ett litet stift, etc. När du sätter på spelaren efter att ha återställt den, aktiveras spelarna och återupptar de tidigare inställningarna.

### 12 Hål för rem

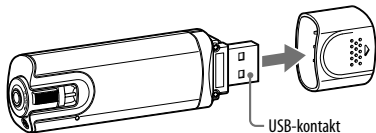
Detta hål används till att fästa en rem (säljs separat).

### 13 USB-lock

Ta bort USB-locket och anslut spelarens USB-kontakt direkt till en USB-kontakt på din dator.

## Ta bort USB-locket

Ta bort USB-locket så som visas nedan.







# HOME-meny

HOME-menyn visas när du sätter på spelaren eller trycker och håller BACK/HOME-knappen på spelaren. HOME-menyn är startpunkten för att spela låtar, lyssna på FM-radio<sup>1</sup>, spela inspelade ljudfiler, eller ändra inställningar.

## HOME-meny



4 ikoner visas i displayen med det aktuella valet i mitten. Den aktuella ikonen ändras beroende på funktionen som du använder.

	Voice	Spelar/tar bort inspelade ljudfiler (☞ sidan 37).
	Music Library	Spelar överförda låtar på spelaren (☞ sidan 17).
	FM <sup>1</sup>	Spelar FM-radio eller spelar upp eller raderar ett inspelat FM-program (☞ sidan 27).
	Inställningar	Ställer in funktionsinställningar för musik, FM <sup>1</sup> , röstinspelning eller spelaren (☞ sidan 39).

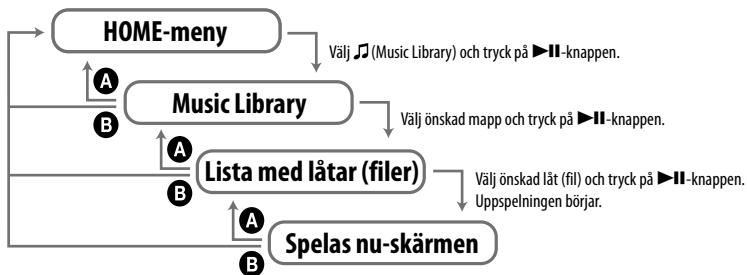
\*Endast <sup>1</sup> NWD-B103F/B105F

## Använda HOME-meny

När menyalternativ visas på HOME-meny, trycker du på ◀◀/▶▶-knappen och därefter trycker du på ▶||-knappen för att bekräfta.

När menyalternativ visas på HOME-meny och du trycker på BACK/HOME-knappen, återgår skärmen till den föregående meny. Om du trycker och håller den, återgår skärmen till HOME-meny.

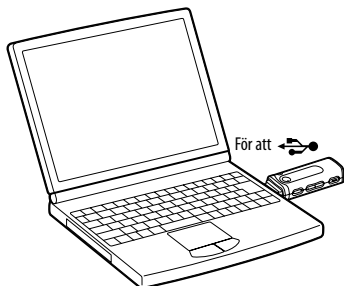
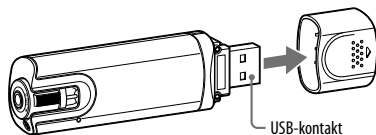
När du till exempel vill spela upp en låt genom att välja 🎵 (Music Library) på HOME-meny, ändras menyen på följande sätt.



- A** Tryck på BACK/HOME-knappen.
- B** Tryck och håll BACK/HOME-knappen.

## Ladda batteriet

Spelarens batteri återladdas när spelaren är ansluten till en dator som är igång. Ta bort USB-locket och anslut USB-kontakten till en USB-port på din dator.



När indikatorn för återstående laddning visar: **Full**, är laddningen klar. När du använder spelaren första gången, eller om du inte har använt spelaren under en lång tid, laddar du den helt tills **Full** visas på skärmen. För detaljer om laddningstid och batteritid, se [☞](#) sidan 67.

### Observera

- Var försiktig så du inte av misstag stöter till eller belastar spelaren när den är ansluten till datorn. Den kan skadas.


## Om indikatorn för återstående batteritid

Batterisymbolen i displayen (☞ sidan 21) förändras på det sätt som visas nedan. Se ☞ sidan 67 för mer information om batteriets varaktighet.



Batteriladdningen minskar så som batteriikonen visar. Om "LOW BATTERY" visas kan du inte använda spelaren. Om detta inträffar ska du ladda batteriet genom att ansluta spelaren till datorn.

### Observera!

- Ladda batteriet vid en omgivningstemperaturer på mellan 5 °C och 35 °C.
- Batteriet kan återladdas cirka 500 gånger, innan det är förbrukat. Detta antal varierar, beroende på förhållandena som du använder spelaren i.
- Batteriindikatorn på displayen är endast en uppskattning. Exempelvis innebär en svart sektion i indikatorn inte automatiskt exakt en fjärdedels återstående batteriladdning.
- "DATA ACCESS" visas i displayen medan spelaren läser från datorn. Koppla inte bort spelaren medan "DATA ACCESS" visas, eftersom filen som överförs kan förstöras.
- När du ska koppla bort spelaren från datorn, följer du stegen nedan.
  - ① Dubbelklicka på  (Säker borttagning av maskinvara) som visas i aktivitetsfältet nere till höger på skärmen. I fönstret som visas klickar du på [USB-masslagringsenhet] eller [USB-disk], och klickar därefter på [Stoppa].
  - ② Klicka på [OK].
  - ③ När "Säkert att ta bort maskinvara" visas på skärmen, kopplar du bort spelaren från datorn. Ikonen och meddelanden som visas kan variera beroende på vilket operativsystem som är installerat på datorn.
- Spelarens kontrollknappar är inaktiverade så länge som den är ansluten till datorn.
- Vissa USB-enheter anslutna till datorn kan störa spelarens funktion.
- Vi garanterar inte att batteriet återladdas när spelaren är ansluten till datorer som användaren själv monterat ihop eller på modifierade datorer.

# Sätta på och stänga av spelaren

## Starta spelaren

Tryck på **| / ⏻** (Ström PÅ/AV)-knappen så att skärmen visas. Spelaren aktiveras och återtar de tidigare inställningsalternativen.

## Stänga av spelaren

När spelaren är påslagen, trycker och håller du **| / ⏻** (PÅ/AV)-knappen tills "POWER OFF..." visas.

### Tips!

- För att spara batteriförbrukningen, aktiverar spelaren funktioner enligt följande:
  - Om ingen funktion eller uppspelning används inom cirka 1 minut, stängs spelarens av.
  - Om du inte använder spelaren under en viss period när den står i stoppläget kommer displayen automatiskt att stängas av, och spelaren ställer sig i standby-läge. Om ingen funktion används under de kommande 30 minuterna, stängs spelaren av.

## Överföra musik manuellt

Ansluta spelaren till din dator och överföra en ljudfil till spelaren.

### Observera

- Endast MP3/WMA-filer kan spelas på spelaren (☞ sidan 65).

### 1 Anslut spelaren direkt till en USB-port på din dator.

Om skärmen, för att välja vad du vill att Windows ska göra, visas, väljer du [Öppna mappen för att visa filerna i Utforskaren] och klickar på [OK]. Gå därefter till steg 3.

### 2 Dubbelklicka på [Den här datorn] - [WALKMAN] eller [Flyttbar disk].

### 3 Öppna mappen ([Min musik], etc.) som du vill överföra ljudfiler från, och dra och släpp dem på spelaren.

Ljudfilerna överförs till spelaren.


Du kan även överföra filer till spelaren genom att dra och släppa en mapp.

### Ta bort låtar som överförts till spelaren



Anslut spelaren till datorn och ta bort alla ljudfiler som du inte behöver med hjälp av Windows Utforskaren.

## Grundläggande funktioner (fortsättning)

### Tips!

- Du kan automatiskt överföra ljudfiler från en önskad mapp varje gång du ansluter spelaren till din dator med hjälp av "Auto Transfer"-programmet ( sidan 43).

### Observera!

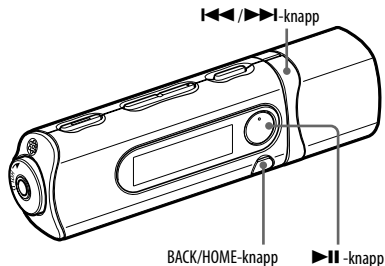
- Var försiktig så du inte av misstag stöter till eller belastar spelaren när den är ansluten till datorn. Den kan skadas.
- Spelaren använder inte SonicStage-programmet (SonicStage-programmet, som utvecklats av Sony hanterar musik på en dator eller överför musik till andra typer av spelare). Med den här spelaren kan du överföra musik genom att helt enkelt dra och släppa, utan att använda SonicStage.
- Koppla inte bort spelaren medan en fil överförs. Om du gör det, skadas filen som håller på att överföras.
- När du ska koppla bort spelaren från datorn, följer du stegen nedan.
  - ① Dubbelklicka på  (Säker borttagning av maskinvara) som visas i aktivitetsfältet nere till höger på skärmen. I fönstret som visas klickar du på [USB-masslagringsenhet] eller [USB-disk], och klickar därefter på [Stoppa].
  - ② Klicka på [OK].
  - ③ När "Säkert att ta bort maskinvara" visas på skärmen, kopplar du bort spelaren från datorn. Ikonen och meddelanden som visas kan variera beroende på vilket operativsystem som är installerat på datorn.
- Om spelaren kopplas bort medan filerna överförs, kan onödiga filer lämnas i spelaren. Om detta inträffar så överför du användbara filer tillbaka till datorn och formatera spelaren ( sidan 42).
- Vissa filer kan inte spelas upp med spelaren på grund av copyright-skydd.
- Spelaren kan visa upp till totalt 999 filer och mappar (kombinerat), och mappar upp till 8 nivåer. Även om du kan överföra fler filer eller mappar till spelaren, kan spelaren inte visa eller spela några filer, mappar eller nivåer som överstiger denna gräns.
- Det kan ta tid att starta spelaren eller att visa listan med filer/mappar när många filer mappar lagras på spelaren.



## Spela musik

Du kan söka efter önskade låtar på följande sätt.

- Söka efter låtar enligt mapp- och filnamn ("Folder/File Name Sort")
- Söka efter låtar enligt artist, album och låtnamn ("Artist/Album/Song Sort")



### Observera

- Innan du spelar låtar:
  - Bekräfta att batteriladdningen inte är låg eller förbrukad (☞ sidan 13). Om den är låg eller förbrukad, ska du ladda batteriet (☞ sidan 12).
  - Koppla bort spelaren från datorn.
  - Frigör HOLD-funktionen (☞ sidan 9).
  - Sätt på spelaren (☞ sidan 14).

### Söka efter låtar enligt mapp- och filnamn

Du kan söka efter önskade låtar enligt mapp-/filnamn.




**1 Tryck och håll BACK/HOME-knappen tills HOME-menyn visas.**

**2 Tryck på  -knappen, för att välja  (Music Library) och tryck därefter på -knappen för att bekräfta.**




Följande listor av överförda låtar och mappar visas.

- "Now Playing": Spelar upp den senaste filen\* som du lyssnade på.
- "Play All": Spelar upp alla låtar på spelaren.
- Folder name: Visar level 1-mappar.
- Song name: Visar level 1-låtar.
- "Artist/Album/Song Sort": Växlar till läget "Artist/Album/Song Sort". I detta läge, kan du söka efter önskade låtar enligt artist, album och låtnamn.

\* Filen inkluderar låten, inspelade FM-radioprogram (endast NWD-B103F/B105F), eller inspelat ljud med hjälp av "Voice"-menyn som du senast lyssnade på.

**3 Tryck på  -knappen, för att välja ett alternativ och tryck därefter på -knappen för att bekräfta.**

För att hitta låten du önskar, upprepar du detta steg.

**4 Tryck på  -knappen, för att välja en låt och tryck därefter på -knappen för att bekräfta.**

Uppspelningen startar.

**Observera!**

- Spelaren kan visa upp till totalt 999 filer och mappar (kombinerat), och mappar upp till 8 nivåer. Även om du kan överföra fler filer eller mappar till spelaren, kan spelaren inte visa eller spela några filer, mappar eller nivåer som överstiger denna gräns.
- Det kan ta tid att starta spelaren eller att visa listan med filer/mappar när många filer mappar lagras på spelaren.

**Återgå till den föregående menyn**

Tryck på BACK/HOME-knappen.

**Söka efter låtar enligt artist-, album- eller låtnamn**

Du kan söka efter önskad låt med hjälp av artist-/album-/låtnamn.

**1 Tryck och håll BACK/HOME-knappen tills HOME-menyn visas.**

**2 Tryck på I◀◀/▶▶I-knappen, för att välja  (Music Library) och tryck därefter på ▶II-knappen för att bekräfta.**

Följande lista visas.

- "Now Playing": Spelar upp den senaste filen\* som du lyssnade på.
- "All Songs": Söker efter en låt enligt låtens namn.
- "Artist": Söker efter en låt enligt artist.
- "Album": Söker efter en låt enligt album.
- "Folder/File Name Sort": Växlar till läget "Folder/File Name Sort". I detta läge, kan du söka efter önskade låtar enligt mapp- och filnamn.

\* Filen inkluderar låten, inspelade FM-radioprogram (endast NWD-B103F/B105F), eller inspelat ljud med hjälp av "Voice"-menyn som du senast lyssnade på.

### 3 Tryck på **◀◀/▶▶**-knappen, för att välja ett alternativ och tryck därefter på **▶▶**-knappen för att bekräfta.

För att hitta låten du önskar, upprepar du detta steg.

### 4 Tryck på **◀◀/▶▶**-knappen, för att välja en låt och tryck därefter på **▶▶**-knappen för att bekräfta.

Uppspelningen startar.

#### Observera!

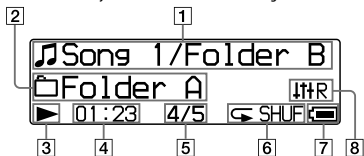
- Endast låtar som har ID3-tagginformation kan klassificeras automatiskt av spelaren.
- Om en artist eller ett album inte har något namn, visas "Unknown". Om några låtar inte har något namn, visas tilldelade filnamn för varje låt.
- Spelaren kan visa upp till totalt 999 filer och mappar (kombinerat), och mappar upp till 8 nivåer. Även om du kan överföra fler filer eller mappar till spelaren, kan spelaren inte visa eller spela några filer, mappar eller nivåer som överstiger denna gräns.
- Det kan ta tid att starta spelaren eller att visa listan med filer/mappar när många filer mappar lagras på spelaren.

### Återgå till den föregående menyn

Tryck på BACK/HOME-knappen.

## Visning

När du väljer "Folder/File Name Sort"-läget.



### 1 Indikation av låttitel/mappnamn

För läget "Folder/File Name Sort" visas de filnamn och mappnamn som för tillfället spelas upp.

För läget "Artist/Album/Song Sort" visas den låttitel och albumtitel som för tillfället spelas upp. När du väljer "All Songs," visas den aktuella låttiteln/det aktuella artistnamnet.

### 2 Uppspelningsområde

Visar uppspelningsområdet.

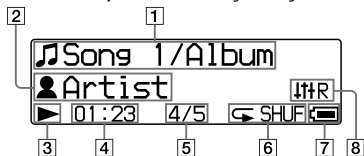
### 3 Indikering av uppspelningsstatus

Visar det aktuella uppspelningsläget (▶: uppspelning, ||: paus, ◀▶): snabbspolning bakåt (eller snabbspolning framåt), ◀◀ (▶▶): hoppar till början av den aktuella (eller nästa) låt).

### 4 Förfluten tid

Visar förfluten tid.

När du väljer "Artist/Album/Song Sort"-läget



### 5 Aktuellt låtnummer/totalt antal låtar

Visar det låtnummer som för tillfället är valt eller spelas upp och totalt antal låtar.

### 6 Uppspelningsläge

Visar ikonen för aktuellt uppspelningsläge (☞ sidan 24). Om uppspelningsläget ställs in på "Normal" visas ingen ikon.

### 7 Indikering av återstående batterikapacitet

Visar återstående batterikapacitet.

### 8 Equalizerläge

Visar aktuellt equalizerläge (☞ sidan 26).

### Övriga uppspelningsfunktioner

---

För att	Knappanvändning
Pausa låten	Tryck på ►  -knappen.
Återstarta uppspelning	Tryck på ►  -knappen medan låten är pausad.
Hoppar till början av den aktuella (eller nästa) låt.	Tryck på ◀◀ (▶▶)-knappen.
Snabbspola bakåt (eller snabbspola framåt) den aktuella låten	Tryck och håll ◀◀ (▶▶)-knappen under uppspelning och släpp den vid den önskade punkten.


---

#### Tips!

- Spelaren har ett antal upprepningslägen, inklusive slumpvis uppspelning och vald upprepad uppspelning (🔁 sidan 24). Du kan också ändra ljudkvaliteten med equalizer-inställningar (🔊 sidan 26).

## Ändra uppspelningsläge

Spelaren har ett antal uppspelningslägen, inklusive slumpvis uppspelning och vald upprepad uppspelning.

- 1 Tryck och håll BACK/HOME-knappen tills HOME-menyn visas.**
- 2 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja  (Settings) och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.**
- 3 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja "Music Settings" och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.**
- 4 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja "Play Mode" och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.**
- 5 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja önskat uppspelningsläge och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.**

### Återgå till den föregående menyn

Tryck på BACK/HOME-knappen.


### Lista med uppspelningslägen

Inställningsalternativ/Ikon	Beskrivning
"Normal"/Ingen ikon	När den aktuella låten avslutats, spelas alla låtar i den valda mappen/albumet/artisten en gång. (Standardinställning)
Upprepa alla/ ↺	När den aktuella låten avslutats, spelas alla låtar i den valda mappen/albumet/artisten upprepade gånger.
Upprepa 1 låt/ ↺ 1	Den aktuella låten spelas upprepade gånger.
Upprepa blanda alla/ ↺ SHUF	När den aktuella låten avslutats, spelas alla låtar i den valda mappen/albumet/artisten i slumpmässig ordning.



## Ställa in ljudkvalitet

















Du kan ställa in ljudkvaliteten så den är lämpligt för musikgenren, etc.

- 1** Tryck och håll BACK/HOME-knappen tills HOME-menyn visas.
- 2** Tryck på **◀◀/▶▶**-knappen, för att välja  (Settings) och tryck därefter på **▶II**-knappen för att bekräfta.
- 3** Tryck på **◀◀/▶▶**-knappen, för att välja "Music Settings" och tryck därefter på **▶II**-knappen för att bekräfta.
- 4** Tryck på **◀◀/▶▶**-knappen, för att välja "Equalizer" och tryck därefter på **▶II**-knappen för att bekräfta.
- 5** Tryck på **◀◀/▶▶**-knappen, för att välja önskad equalizer-inställning och tryck därefter på **▶II**-knappen för att bekräfta.

### Återgå till den föregående menyn


Tryck på BACK/HOME-knappen.

### Lista över equalizer-inställningar

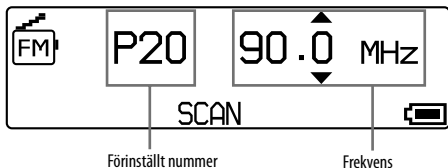
Inställningsalternativ/Ikon	Beskrivning
"EQ OFF"/Ingen ikon	Stänger av equalizern (standardinställning).
"EQ Heavy"/ 	Betonar höga och låga register för kraftfullt ljud.
"EQ Rock"/ 	Betonar höga och låga register för kraftfullt ljud.
"EQ Classical"/ 	Förstärker höga och låga tonområden, så att även mjuka ljud kan höras lätt.
"EQ Pop"/ 	Betonar ljud i mellanregistret, lämpligt för sång.
"EQ Jazz"/ 	Betonar höga och låga register för livfullt ljud.
"EQ Custom"/ 	<p>Ljudinställningar som användaren kan anpassa. När du trycker på / -knappen för att välja "Edit," och därefter trycker på -knappen, kan du redigera ljudinställningen. För att redigera ljudinställningarna trycker du på / -knappen för att välja band (5 band: 100 Hz till 10 kHz) och trycker på -knappen för att bekräfta. Därefter trycker du på / -knappen för att välja ljudnivå (7 nivåer: -3 till +3) och trycker på -knappen för att bekräfta. Upprepa detta steg för att ställa in ljudnivån för varje band.</p> <p>Om du återgår till föregående meny med hjälp av BACK/HOME-knappen efter att du ställt in ljudnivån, annulleras inställningen som du har ändrat. Se till att trycka på -knappen för att bekräfta.</p>

## Lyssna på FM-radio i manuellt inställningsläge

Se till att ansluta hörlurarna till spelaren, annars kan spelaren inte ta emot någon FM-signal.

- 1 Tryck och håll BACK/HOME-knappen tills HOME-menyn visas.
- 2 Tryck på ◀◀/▶▶-knappen, för att välja  (FM) och tryck därefter på ▶II-knappen för att bekräfta.
- 3 Kontrollera att "Manual" är valt och tryck därefter på ▶II-knappen för att bekräfta.

Spelaren ställer sig i läget för manuell inställning.



### Observera!

- Snabbvalsnumret visas endast när den aktuella frekvensen redan har ställts in som snabbval (☞ sidan 29).
- FM-tunerfönstret i bilden kan vara annorlunda än fönstret på din modell.

## 4 Tryck på **◀◀/▶▶**-knappen, för att välja föregående (eller nästa) frekvens.

Frekvensen ändras med 0,1 MHz.

**För att**

**Knappanvändning**

**Välj nästa frekvens**

Tryck på **▶▶**-knappen.

**Välj föregående frekvens**

Tryck på **◀◀**-knappen.

**Välja nästa station som kan tas emot**

Tryck och håll **▶▶**-knappen.

**Välja föregående station som kan tas emot**

Tryck och håll **◀◀**-knappen.

### **Tips!**

- När du trycker och håller **◀◀(▶▶)**-knappen under FM-mottagning, hittas föregående (eller nästa) sändningsstation. Om sändningsstationen kan tas emot, accepteras signalen.

## Återgå till den föregående menyn

Tryck på BACK/HOME-knappen.

## Förbättra mottagningen

Hörlurssladden fungerar som antenn, så dra ut den så långt som möjligt.

## Lyssna på FM-radio med hjälp av snabbval


### Förinställa önskade radiostationer

Du kan automatiskt ställa in 30 stationer som kan tas emot i ditt område som snabbval (P01 till P30) genom att välja funktionen "FM Auto Preset".

När du använder FM-tunern första gången, eller om du flyttar till ett nytt område, rekommenderar vi att du ställer in de stationer som kan tas emot som snabbval med hjälp av funktionen "FM Auto Preset".

#### Observera

- "FM Auto Preset"-funktionen raderar tidigare inställda snabbvalsstationer.

- 1 Tryck och håll BACK/HOME-knappen tills HOME-menyn visas.**
- 2 Tryck på ◀◀/▶▶-knappen, för att välja  (Settings) och tryck därefter på ▶▶-knappen för att bekräfta.**
- 3 Tryck på ◀◀/▶▶-knappen, för att välja "FM Settings" och tryck därefter på ▶▶-knappen för att bekräfta.**

**4 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja "FM Auto Preset," och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.**

**5 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja "OK" och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.**

De stationer som kan tas emot kommer att ställas in som snabbval i ordningen från låg till hög frekvens. "COMPLETE" visas när snabbvalsinställningen är klar och den första snabbvalsstationen emot.

### Observera!

- Snabbvalsnumren sorteras alltid från låg till hög frekvens.
- Aktivera inte HOLD-funktionen medan du använder "FM Auto Preset".

### Avbryta automatisk snabbvalsinställning

Välj "Cancel" i steg 5 och tryck på ▶||-knappen för att bekräfta.

### Återgå till den föregående menyn

Tryck på BACK/HOME-knappen.

## Göra snabbvalsinställningar manuellt

- 1 Tryck och håll ►II-knappen under FM-mottagning.**
- 2 Tryck på I◀◀/▶▶I-knappen, för att välja "Add Preset" och tryck därefter på ►II-knappen för att bekräfta.**
- 3 Tryck på I◀◀/▶▶I-knappen, för att välja det snabbvalsnummer som du vill tilldela den aktuella frekvensen och tryck därefter på ►II-knappen för att bekräfta.**

Den aktuella frekvensen lagras och snabbvalsnumret visas till vänster om frekvensen. Om du väljer ett snabbvalsnummer som redan tilldelats en annan frekvens, visas en dialogruta där du kan bekräfta om inställningen ska ersättas. Om du väljer "OK" och trycker på ►II-knappen ersätts inställningen.


## Radera en snabbvalsstation

- 1 Tryck och håll ►II-knappen under FM-mottagning.**
- 2 Tryck på I◀◀/▶▶I-knappen, för att välja "Delete Preset" och tryck därefter på ►II-knappen för att bekräfta.**
- 3 Tryck på I◀◀/▶▶I-knappen, för att välja det snabbvalsnummer som du vill radera och tryck därefter på ►II-knappen för att bekräfta.**
- 4 Tryck på I◀◀/▶▶I-knappen, för att välja "OK" och tryck därefter på ►II-knappen för att bekräfta.**

Frekvensen som är lagrad under snabbvalsnumret raderas.

## Välja stationer med hjälp av snabbval

Du kan inte välja stationer med snabbval om inga stationer har ställts in som snabbval. Ställ automatiskt in de stationer som kan tas emot som snabbval med hjälp av funktionen "FM Auto Preset" (🔊 sidan 29), eller ställ in stationer som snabbval manuellt (🔊 sidan 31).

- 1 Tryck och håll BACK/HOME-knappen tills HOME-menyn visas.**
- 2 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja  (FM) och tryck därefter på ▶II-knappen för att bekräfta.**
- 3 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja "Preset" och tryck därefter på ▶II-knappen för att bekräfta.**  
Spelaren ställer sig i läget för snabbvalsinställningar.
- 4 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja föregående (eller nästa) snabbvalsnummer.**



## Spela in FM-radio

- 1 Tryck och håll REC/STOP-knappen medan du lyssnar på stationen du vill spela in.**  
Spelaren ställer sig i standbyläget för inspelning.
- 2 Tryck på REC/STOP-knappen.**  
Inspelningen startar.
- 3 Du avbryter inspelningen genom att trycka på REC/STOP-knappen.**  
Inspelningen sparas som en fil med namnet FRnnnn\*.mp3 i mappen [Record] - [FM].  
\* Filnamn tilldelas automatiskt från "FR0001.mp3" till "FR9999.mp3."


### Tips

- Du kan även spela in FM-radio genom att kort trycka på REC/STOP-knappen i steg 1, välja "OK," och trycka på ►||-knappen för att bekräfta.
- Inspelning i områden med dålig mottagning kan resultera i brus. Spela in där mottagningen är bra.
- För att pausa inspelningen trycker du på ►||-knappen. Tryck på den igen för att fortsätta spela in.

### Observera

- När du byter namn på filer i mappen [Record] på din dator, eller placerar filer, som har importerats till din dator, tillbaka i mappen [Record], kanske du inte kan spela dem på spelaren. I detta fall överför du filerna, som har importerats till datorn, till andra mappar än [Record] på spelaren och spelar upp dem som ljudinnehåll.

## Spela upp inspelade FM-radioprogram

- 1 Tryck och håll BACK/HOME-knappen tills HOME-menyn visas.
- 2 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja  (FM) och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.
- 3 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja "Play Rec Data" och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.
- 4 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja ett inspelat FM-radioprogram och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.

### Tips!

- Om du vill lyssna på samtliga inspelade FM-radioprogram, väljer du "Play All" i steg 4.

### Återgå till den föregående menyn

Tryck på BACK/HOME-knappen.

## Radera inspelade FM-radioprogram

- 1** Tryck och håll BACK/HOME-knappen tills HOME-menyn visas.
- 2** Tryck på **◀◀/▶▶**-knappen, för att välja **FM** (FM) och tryck därefter på **▶II**-knappen för att bekräfta.
- 3** Tryck på **◀◀/▶▶**-knappen, för att välja "Delete Rec Data" och tryck därefter på **▶II**-knappen för att bekräfta.
- 4** Tryck på **◀◀/▶▶**-knappen, för att välja ett inspelat FM-radioprogram som du vill radera och tryck därefter på **▶II**-knappen för att bekräfta.
- 5** Tryck på **◀◀/▶▶**-knappen, för att välja "OK" och tryck därefter på **▶II**-knappen för att bekräfta.

Det valda FM-radioprogrammet raderas.

### Tips

- Om du vill radera samtliga inspelade FM-radioprogram, väljer du "Delete All" i steg 4.
- Om du vill avbryta raderingen trycker du på Cancel i steg 5.

## Spela in ljud

Du kan spela in ljud med hjälp av spelarens mikrofon och spela upp inspelade ljudfiler med hjälp av menyn "Voice". De inspelade ljudfilerna sparas i MP3-format.

### Observera

- Det går inte att spela in ljud med funktionerna "FM" (endast NWD-B103F/B105F) eller "Settings". Ändra funktionen till "Voice" eller "Music Library" för att spela in ljud.

### 1 I funktionen "Voice" eller "Music Library" trycker och håller du REC/STOP-knappen.

Spelaren ställer sig i standbyläget för inspelning.

### 2 Tryck på REC/STOP-knappen.

Inspelningen startar.

### 3 Du avbryter inspelningen genom att trycka på REC/STOP-knappen.

Inspelningen sparas som en fil med namnet VRnnnn\*.mp3 i mappen [Record]-[Voice].

\* Filnamn tilldelas automatiskt från "VR0001.mp3" till "VR9999.mp3".

### Tips

- Du kan även spela in ljud genom att kort trycka på REC/STOP-knappen i steg 1, välja "OK," och trycka på ►||-knappen för att bekräfta.
- För att pausa inspelningen trycker du på ►||-knappen. Tryck på den igen för att fortsätta spela in.
- Du kan ändra ljudfilens överföringshastighet. Mer information finns i avsnittet "Inspelningsinställningar" (☞ sidan 40).

### Observera

- När du byter namn på filer i mappen [Record] på din dator, eller placerar filer, som har importerats till din dator, tillbaka i mappen [Record], kanske du inte kan spela dem på spelaren. I detta fall överför du filerna, som har importerats till datorn, till andra mappar än [Record] på spelaren och spelar upp dem som ljudinnehåll.

## Spela upp de inspelade ljudfilerna

- 1 Tryck och håll BACK/HOME-knappen tills HOME-menyn visas.
- 2 Tryck på ◀◀/▶▶-knappen, för att välja  (Voice) och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.
- 3 Tryck på ◀◀/▶▶-knappen, för att välja "Play Rec Data" och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.
- 4 Tryck på ◀◀/▶▶-knappen, för att välja en inspelad ljudfil och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.


### Tips!

- Om du vill lyssna på samtliga inspelade FM-radioprogram, väljer du "Play All" i steg 4.

### Återgå till den föregående menyn

Tryck på BACK/HOME-knappen.

### Radera de inspelade ljudfilerna









- 1 Tryck och håll BACK/HOME-knappen tills HOME-menyn visas.
- 2 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja  (Voice) och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.
- 3 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja "Delete Rec Data" och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.
- 4 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja en inspelad ljudfil som du vill radera och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.
- 5 Tryck på |◀◀/▶▶|-knappen, för att välja "OK" och tryck därefter på ▶||-knappen för att bekräfta.  
Den valda ljudfilen raderas.

#### Tips

- Om du vill radera samtliga inspelade ljudfiler, väljer du "Delete All" i steg 4.
- Om du vill avbryta raderingen trycker du på "Cancel" i steg 5.

## Ändra inställningarna



Du kan ändra diverse inställningar med hjälp av menyn "Settings". Följande procedur är det grundläggande sättet att ändra inställningar.

- 1 Tryck och håll BACK/HOME-knappen tills HOME-meny visas.**
- 2 Tryck på  -knappen, för att välja  (Settings) och tryck därefter på -knappen för att bekräfta.**
- 3 Tryck på  -knappen, för att välja ett alternativ och tryck därefter på -knappen för att bekräfta.**
- 4 Upprepa steg 3 och ändra dess värde och tryck på -knappen för att bekräfta varje gång.**

### Återgå till den föregående meny

Tryck på BACK/HOME-knappen.

### "Music Settings"

Inställning	Beskrivning
"Uppspelningsläge"	Väljer ett antal uppspelningslägen, inklusive slumpvis uppspelning och vald upprepad uppspelning. Mer information finns i avsnittet "Ändra uppspelningsläge" (  sidan 23).
"Equalizer"	Väljer önskad ljudkvalitet enligt musikgenre, etc. Mer information finns i avsnittet "Ställa in ljudkvalitén" (  sidan 25).

### "FM Settings" (endast NWD-B103F/B105F)

---

Inställning	Beskrivning
"FM Auto Preset"	Ställer automatiskt in de radiostationer som kan tas emot som snabbval. Mer information finns i avsnittet "Ställa in önskade stationer som snabbval" (☞ sidan 29).

---

### "Rec Settings"

---

Inställning	Beskrivning
"Codec" (inställningar för röstinspelning)	Väljer nivå av inspelningskvalitet mellan "Low(96kbps)," "Mid(128kbps)," eller "High(192kbps)." Ju högre nivå är, desto mer minne använder spelaren för att spela in ljud. "Mid(128kbps)" är inställt som standard.

---



## "Common Settings"

Inställning	Beskrivning
"Set Date-Time"	Justerar datum och tid. Om du vill ställa in ett numeriskt värde, använder du <b>◀◀/▶▶</b> -knappen. Om du vill flytta det markerade skjutreglaget, använd <b>▶▶</b> -knappen.
"AVLS(Volume Limit)"	Du kan ställa in AVLS (Automatic Volume Limiter System) så att maxvolymen begränsas för att förhindra ljudstörningar eller distraktioner. Med "AVLS (Volume Limit)", kan du lyssna på musik vid en behaglig volymnivå. "AVLS OFF" är inställt som standard.
"Beep"	Väljer om du vill sätta på/eller stänga av ljudsignalen som hörs när du trycker på knapparna. För att aktivera ljudsignalen, ställer du in "Beep ON." För att inaktivera ljudsignalen, ställer du in "Beep OFF." "Beep ON" är inställt som standard.
"Power Save Mode"	Ställer in strömsparingen. När du ställer in "Save ON Normal," visas strömsparingsskärmen i displayen när ingen åtgärd utförs under cirka 15 sekunder. När du ställer in "Save ON Super" försvinner skärmen när ingen åtgärd utförs under cirka 15 sekunder. Denna inställning förbrukar minst batterikapacitet. När du ställer in "Save OFF," visas ikoner eller bokstäver konstant i displayen under uppspelning eller FM-mottagning (endast NWD-B103F/B105F). "Save ON Normal" är inställt som standard.

### "Information"

Information såsom modellnamn, kapacitet för inbyggt flashminne och version för fast programvara kan visas.

1: modellnamn

2: kapacitet för inbyggt flashminne

3: versionsinformation för spelarens fasta programvara

### "Language"

Väljer visningspråk mellan "English," "Español," "Français," "Português," "Русский," "简体中文," "繁體中文," or "한글."

### "Reset All Settings"

Du kan återställa spelaren till standardinställningarna. När du återställer spelaren raderas inte de låtar som du har överfört till spelaren.

När du vill återställa alla inställningar, väljer du "OK" för att bekräfta.

### "Format"

Du kan formatera spelarens inbyggda flashminne. Om minnet formateras, raderas alla filer och alla inställningsvärden återställs till deras standardvärden. Kontrollera filerna i minnet innan du formaterar och exportera nödvändiga filer till datorns hårddisk eller andra enheter.

Om du vill formatera spelaren, väljer du "OK" för att bekräfta.

### Observera!

- Du kan inte formatera spelaren när återstående batterikapacitet är låg. Ladda batteriet innan du börjar formatera.
- Formatera inte det inbyggda flashminnet med hjälp av Utforskaren i Windows.

## Överföra musik automatiskt

Du kan automatiskt överföra ljudfiler från en önskad mapp varje gång du ansluter spelaren till din dator med hjälp av "Auto Transfer"-programmet.

När du använder "Auto Transfer"-programmet första gången, överför du ljudfiler på följande sätt.

### 1 Anslut spelaren direkt till en USB-port på din dator.

Om skärmen, för att välja vad du vill att Windows ska göra, visas, väljer du [Starta Auto Transfer] och klickar på [OK]. "Auto Transfer"-programmet i spelarens inbyggda flashminne startar, gå därefter till steg 3.

### 2 Dubbelklicka på [Den här datorn] - [WALKMAN] eller [Flyttbar disk] - (AutoTransfer.exe).

### 3 Ställ in önskade alternativ på skärmen "Settings". Automatisk sökmapp

Du kan ange en mapp som automatisk sökmapp när du ansluter spelaren till en dator. [My Music] och [Desktop] specificeras (förbockas) som standard. Om du vill söka ljudfiler i andra mappar än [My Music] och [Desktop], väljer du en mapp att söka från.

#### "Specified folder(s)"

Mappar som ska sökas i, förutom [My Music] och [Desktop], visas. När du klickar på [Add], visas skärmen för att välja mapp och du kan lägga till en mapp som finns i "Specified folder(s)." Om du vill ta bort en mapp från "Specified folder(s)," väljer du den, och klickar därefter på [Remove].

## Använda "Auto Transfer"-programmet (fortsättning)

### "Search all folders"

När du bockar för [Search all folders and drives], söks ljudfiler på hårddiskar och mappar i din dator.

#### Observera

- Om du markerar [Search all folders and drives], kan tidsåtgången för sökningar öka.


### "Advanced"

Skärmen för "Advanced Settings" visas. Du kan ange filnamnstillägget för en ljudfil eller mapp som ska överföras. Mer information finns i avsnittet "Inställningsalternativ för skärmen "Advanced Settings" "(☞ sidan 45).

## 4 Klicka på [OK].

Skärmen för överföring visas och överföringen startar.


När överföringen är klar, visas ett meddelande på "Transfer log"-delen av skärmen.

Klicka på  till höger på skärmen för att stänga.

#### Tips

- För att sluta överföra ljudfiler, klickar du på [Stop transfer] på överföringsbilden.
- När du klickar på [Settings] på överföringsskärmen, visas skärmen "Settings". När du klickar på [Display destination folder], visas spelarens rotmapp (flyttbar disk) i Windows Explorer.

## Avsluta "Auto Transfer"-programmet

Även om du stänger "Auto Transfer"-programmets skärm, kommer "Auto Transfer"-programmet inte att vara avslutat. Om du vill avsluta "Auto Transfer"-programmet, högerklickar du på -ikonen från meddelandeområdet, på den högra nedre delen av skrivbordet och därefter väljer du [Exit Application] från menyn.

## När du ansluter spelaren till datorn första gången

Skärmen för överföring visas och överföringen startar.

Endast ljudfiler som inte har överförts till spelaren, överförs.

## Inställningsalternativ för skärmen "Avancerade inställningar" visas.

Du kan ställa in följande alternativ på skärmen "Advanced Settings".

### "Set files/destination for transfer"

Filnamnstillägg för ljudfiler som ska överföras samt en lista med destinationsmappar visas.

#### • [Add]

Du kan lägga till ett filnamnstillägg för en ljudfil som ska överföras och destinationsmappen.

#### • [Edit]

Du kan ändra inställningen för filnamnstillägget som är valt för tillfället.

#### • [Remove]

Du kan ta bort filnamnstillägget som är valt för tillfället.

### "Clear transfer history"

När du klickar på [Clear], raderas historiken för den förra ljudfilen som överfördes av "Auto Transfer". Om du tar bort historiken överförs alla ljudfiler i "Specified folder(s)" nästa gång du ansluter spelaren till datorn.

### Om att formatera spelaren

"Auto Transfer"-programmet lagras i spelarens inbyggda flashminne. Om det inbyggda minnet formateras, raderas alla filer inklusive "Auto Transfer"-programvaran. Kontrollera filerna i minnet innan du formaterar och exporterar nödvändiga filer till datorns hårddisk eller andra enheter. Om du av misstag formaterar, spelarens inbyggda minne, kan du ladda ner "Auto Transfer"-programmet från supportwebbplatsen (📄 sidan 47) och lagra dem i spelarens inbyggda flashminne.

## Felsökning

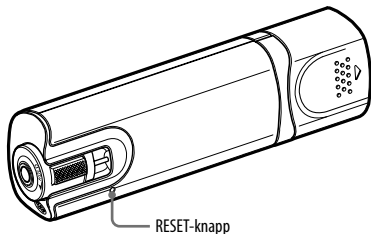
Om spelaren inte fungerar som du förväntar dig kan du försöka med följande steg för att lösa frågan.

**1 Leta upp de aktuella symptomen i följande felsökningstabeller och prova att utföra de åtgärder som anges.**

**2 Tryck på RESET-knappen med ett litet stift, etc.**

Om du trycker på RESET-knappen medan du använder spelaren, kanske de filer och inställningar som är lagrade på spelaren raderas.

När du startar spelaren efter att ha återställt den, aktiveras den och återtar de tidigare inställningsalternativen.



### 3 Titta efter information om problemet på en av support-webbplatserna.

För kunder i Europa: <http://support.sony-europe.com/DNA>

För kunder i latinamerika: <http://www.sony-latin.com/index.crp>

För kunder i andra länder eller områden: <http://www.css.ap.sony.com>

För kunder som köpte modeller för andra länder:

<http://www.sony.co.jp/overseas/support/>

### 4 Kontakta närmaste Sony-återförsäljare om felet kvarstår efter att du provat de angivna åtgärderna.

## Funktion

Symptom	Orsak/Åtgärd
Inget ljud hörs.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Volymnivån är inställd på noll.               <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Vrid upp volymen (☞ sidan 8).</li> </ul> </li> <li>• Hörlursuttaget är inte korrekt anslutet.               <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Anslut hörlursuttaget ordentligt (☞ sidan 8).</li> </ul> </li> <li>• Hörlurskontakten är smutsig.               <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Rengör hörlurskontakten med en torr ren trasa.</li> </ul> </li> <li>• Det finns inga ljudfiler i det inbyggda flashminnet.               <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Om NO DATA visas, överför ljudfiler från datorn.</li> </ul> </li> </ul>
Låtar kan inte spelas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Batteriet är förbrukat.               <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Ladda batteriet fullständigt (☞ sidan 12).</li> <li>→ Om spelaren inte reagerar, även efter att du laddat batteriet, trycker du på RESET-knappen för att återställa spelaren.</li> </ul> </li> </ul>

### Användning (fortsättning)

Symptom	Orsak/Åtgärd
Störningar uppkommer.	<ul style="list-style-type: none"><li>• En apparat som avger radiosignaler, t ex en mobiltelefon, används nära spelaren. → När du använder t ex en mobiltelefon, ska du hålla dem borta från spelaren.</li><li>• Ljuddata har skadats. → Radera ljudfilerna och överför sedan igen. När du överför ljudfiler, ska du stänga andra program för att undvika att filer skadas.</li></ul>
Knapparna fungerar inte.	<ul style="list-style-type: none"><li>• HOLD-omkopplaren står i läget i pilens riktning (↵). → Vrid HOLD-omkopplaren i motsatt riktning gentemot pilen (↵) (☞ sidan 9).</li><li>• Spelaren innehåller fuktcondens. → Vänta några timmar så att spelaren kan torka.</li><li>• Återstående batterikapacitet är låg eller otillräcklig. → Ladda batteriet genom att ansluta till datorn (☞ sidan 12). → Om inget händer när du har laddat batteriet, trycker du på RESET-knappen för att återställa spelaren (☞ sidan 46).</li></ul>
Uppspelningen avbryts inte.	<ul style="list-style-type: none"><li>• På den här spelaren görs ingen skillnad mellan att stoppa och pausa. När du trycker på ►  -knappen, visas    och uppspelningen pausar/stoppar.</li></ul>
Det tar tid att starta spelaren.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Det kan ta tid att starta spelaren om det finns många filer eller mappar lagrade på spelaren eller om ljuddata som överförts till spelaren har mycket ID3-information. Vänta tills startanimering visas.</li></ul>



Symptom	Orsak/Åtgärd
Överförda låtar kan inte hittas.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Spelarens inbyggda minne formaterades med Utforskaren i Windows.<ul style="list-style-type: none"><li>→ Formtera det inbyggda flashminnet med hjälp av menyn "Format" i spelaren (☞ sidan 42).</li></ul></li><li>• Spelaren var bortkopplad från datorn medan filer överfördes.<ul style="list-style-type: none"><li>→ Överför användbara filer tillbaka till datorn och formtera det inbyggda flashminnet med hjälp av menyn "Format" i spelaren (☞ sidan 42).</li></ul></li></ul>
Det kommer inget ljud från hörlurarnas högra kanal. Eller ljudet för höger kanal hörs i båda hörlurarna.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Hörlursuttaget sitter inte i som det ska.<ul style="list-style-type: none"><li>→ Om hörlurarna inte är rätt anslutna, avges ljudet inte som det ska. Anslut hörlurskontakten i uttaget tills det klickar (☞ sidan 8).</li></ul></li></ul>
Uppspelningen avbröts plötsligt.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Återstående batterikapacitet är otillräcklig.<ul style="list-style-type: none"><li>→ Ladda batteriet genom att ansluta till datorn (☞ sidan 12).</li></ul></li></ul>
Spelaren kan inte formatera.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Återstående batterikapacitet är låg eller otillräcklig.<ul style="list-style-type: none"><li>→ Ladda batteriet genom att ansluta till datorn (☞ sidan 12).</li></ul></li></ul>

## Visning

Symptom	Orsak/Åtgärd
"□" visas för en titel.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Det förekommer tecken som inte kan visas på spelaren. → Byt namn på titeln med datorn och använd lämpliga tecken.</li></ul>
"Unknown" visas för en titel.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Titeln har inget namn. → Använd i "Folder/File Name Sort"-läget.</li></ul>

## Strömmatning

Symptom	Orsak/Åtgärd
Enheten startar inte.	<ul style="list-style-type: none"><li>• HOLD-omkopplaren står i läget i pilens riktning (↔). → Vrid HOLD-omkopplaren i motsatt riktning gentemot pilen (↔) (☞ sidan 9).</li><li>• Om du trycker på   / (⏻)-knappen direkt efter att du stängt av spelaren, startar spelaren inte på grund av nerstängningsprocessen. Vänta några sekunder och sätt därefter på strömmen.</li><li>• Återstående batterikapacitet är otillräcklig. → Ladda batteriet genom att ansluta till datorn (☞ sidan 12). → Om inget händer när du har laddat batteriet, trycker du på RESET-knappen för att återställa spelaren (☞ sidan 46).</li><li>• Radera onödiga filer. → Radera filer tills totalt kombinerat antal filer och mappar blir 999 eller mindre. → Det krävs minst 20 MB ledigt utrymme för att det ska fungera normalt. Du kan kontrollera ledigt utrymme genom att klicka på [Den här datorn], högerklicka på [WALKMAN] eller [Flyttbar disk], och därefter öppna fönstret [Egenskaper] genom att vänsterklicka.</li></ul>


Symptom	Orsak/Åtgärd
Batteriets laddning håller inte så länge.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Driftstemperaturen är under 5 °C. → Batteriladdningen varar kortare tid beroende på batteriegenskaperna. Detta är normalt.</li><li>• Batteriet har inte laddats tillräckligt länge. → Ladda batteriet tills <b>Full</b> visas.</li><li>• Genom att justera inställningarna eller hantera strömförsörjningen på lämpligt sätt, kan man spara batterikapacitet och använda spelaren en längre tid (☞ sidan 41).</li><li>• Batteriet måste bytas ut. → Kontakta närmaste Sony-återförsäljare.</li></ul>
Spelaren kan inte ladda batteriet.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Spelaren är inte ordentligt ansluten till en USB-port på din dator. → Koppla bort spelaren och koppla därefter tillbaka den.</li><li>• Batteriet har laddats i en omgivningstemperatur som ligger utanför området 5 °C till 35 °C. → Ladda batteriet i en omgivningstemperatur på 5 °C till 35 °C.</li><li>• Datorn är inte påslagen. → Sätt på datorn.</li><li>• Datorn går in i vilo- eller vänteläge. → Starta upp datorn från vilo- eller vänteläge.</li></ul>
Laddningen görs klar mycket snabbt.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Om batteriet redan är nästan fulladdat när laddningen startar, behövs endast kort tid för att avsluta laddningen.</li></ul>

## Inspelning

Symptom	Orsak/Åtgärd
"MEMORY IS FULL REMOVE CONTENT" visas även om maximal inspelningstid inte har nåtts.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Spelaren kan visa upp till totalt 999 filer och mappar. Även om du kan överföra fler filer eller mappar till spelaren, kan spelaren inte visa eller spela några filer, mappar eller nivåer som överstiger denna gräns.<ul style="list-style-type: none"><li>→ Radera filer tills totalt kombinerat antal filer och mappar blir 999 eller mindre.</li><li>→ Exportera inspelade filer till en dator.</li></ul></li></ul>
Återstående tid för inspelning förblir den samma även om filer har raderats.	<ul style="list-style-type: none"><li>• På grund av systembegränsningar, kanske återstående inspelningstid inte ökar även om några korta filer raderas.</li></ul>
Kan inte spela in.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Spelarens har lite minne kvar.<ul style="list-style-type: none"><li>→ Radera onödiga filer.</li><li>→ Exportera inspelade filer till en dator. Nödvändigt fritt utrymme kan variera beroende på bithastighet eller inspelningstid.</li></ul></li><li>• Spelaren kan visa upp till totalt 999 filer och mappar. Även om du kan överföra fler filer eller mappar till spelaren, kan spelaren inte visa eller spela några filer, mappar eller nivåer som överstiger denna gräns.<ul style="list-style-type: none"><li>→ Radera filer tills totalt kombinerat antal filer och mappar blir 999 eller mindre.</li><li>→ Exportera inspelade filer till en dator.</li></ul></li><li>• Spelaren är ansluten till en datorn.<ul style="list-style-type: none"><li>→ Koppla bort spelaren från datorn.</li></ul></li></ul>
Total inspelad tid och återstående inspelningstid matchar inte maximal inspelningstid.	<ul style="list-style-type: none"><li>• När du spelar in många korta filer, kan de komma att spelas in med automatiskt infogade tomrum mellan filerna på grund av systemrestriktioner. Detta orsakar en ökning av den totala inspelningstiden och är anledningen till att den totala inspelningstiden inte stämmer.</li></ul>

Symptom	Orsak/Åtgärd
Inspelade filer kan inte tas bort.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• En fil som inte kan tas bort har ställts in som [Read-only] med en dator.           <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Radera data med Windows Utforskaren.</li> </ul> </li> <li>• Återstående batterikapacitet är låg eller ingen alls.           <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Ladda batteriet fullständigt (☞ sidan 12).</li> </ul> </li> </ul>
Mappen har inte raderats även om alla inspelade filer har raderats.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Det finns andra filer än de inspelade filerna i mappen.           <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Öppna data med hjälp av Windows Utforskaren, och radera alla filer förutom de som spelats in med spelaren.</li> </ul> </li> </ul>

## Anslutning till datorn/"Auto Transfer"-programmet

Symptom	Orsak/Åtgärd
"Auto Transfer"-programmet startar inte.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Om "Auto Transfer"-programmet inte startar när du ansluter spelaren till datorn, dubbelklickar du på [Den här datorn] - [WALKMAN] eller [Flyttbar disk] -  (AutoTransfer.exe).</li> <li>• Du kanske har raderat "Auto Transfer"-programmet.           <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Ladda ner "Auto Transfer"-programmet från supportwebbplatserna (☞ sidan 47) och lagra det i spelarens inbyggda minne.</li> </ul> </li> </ul>
"USB CONNECT" visas inte när spelaren är ansluten till datorn.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Spelarens USB-kontakt är inte ordentligt ansluten till USB-porten på datorn.           <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Koppla bort spelaren och koppla därefter tillbaka den.</li> </ul> </li> <li>• En USB-hubb används.           <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Anslut spelaren direkt till en USB-port eftersom anslutning via en USB-hubb kanske inte fungerar. En USB-port som ger strömmatning kan emellertid användas.</li> </ul> </li> <li>• Ett annat program körs på datorn.           <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Koppla bort spelaren, vänta några minuter och koppla därefter tillbaka den. Om problemet kvarstår efter felsökning, koppla bort spelaren och återanslut den därefter igen.</li> </ul> </li> </ul>

### Anslutning till datorn/"Auto Transfer"-programmet (fortsättning)

Symptom	Orsak/Åtgärd
Spelaren känns inte igen av datorn när den är ansluten till datorn.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Spelarens USB-kontakt är inte ordentligt ansluten till USB-porten på datorn. → Koppla bort spelaren och koppla därefter tillbaka den.</li><li>• En USB-hubb används. → Anslut spelaren direkt till en USB-port eftersom anslutning via en USB-hubb kanske inte fungerar. En USB-port som ger strömmatning kan emellertid användas.</li><li>• Det kan vara ett problem med datorns USB-port. Anslut spelarens USB-kontakt direkt till en annan USB-port på din dator.</li></ul>
Ljudfiler kan inte överföras till spelaren från datorn.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Spelarens USB-kontakt är inte ordentligt ansluten till USB-porten på datorn. Kontrollera att "DATA ACCESS" eller "USB CONNECT" visas på displayen. → Koppla bort spelaren och koppla därefter tillbaka den.</li><li>• Det finns inte tillräckligt ledigt minne i det inbyggda flashminnet. → Radera onödiga filer för att öka det lediga utrymmet.</li><li>• Det finns felaktiga filer på spelaren. → Överför nödvändiga filer tillbaka till datorn och formatera spelaren (☞ sidan 42).</li><li>• En ljudfil har skadats. → Radera ljudfilerna och överför sedan igen. När du överför ljudfilen, ska du stänga andra program för att undvika att filer skadas.</li></ul>

Symptom	Orsak/Åtgärd
Endast ett mindre antal låtar kan överföras till spelaren.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Det finns inte tillräckligt ledigt minne i det inbyggda flashminnet. → Radera onödiga filer för att öka det lediga utrymmet.</li> <li>• Det finns data som inte är ljuddata i det inbyggda flashminnet. → Flytta icke-ljudfiler till datorn, för att öka ledigt utrymme.</li> </ul>
Spelaren blir instabil när den är ansluten till datorn.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• En USB-hubb används. → Anslut spelaren direkt till en USB-port eftersom anslutning via en USB-hubb kanske inte fungerar. En USB-port som ger strömmatning kan emellertid användas.</li> </ul>

## FM Tuner (endast NWD-B103F/B105F)

Symptom	Orsak/Åtgärd
Du kan inte höra FM-sändningen väl.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Frekvensen är inte helt inställd. → Välj frekvensen manuellt för att förbättra mottagningen (☞ sidan 27).</li> </ul>
Mottagningen är svag och ljudkvaliten är dålig.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Radiosignalen är svag. → Lyssna på FM-sändningen nära ett fönster eftersom signalen kan vara svag inuti byggnader eller fordon.</li> <li>• Hörlurssladden är inte tillräckligt utsträckt. → Hörlurssladden fungerar som en antenn. Sträck ut hörlurssladden så mycket som möjligt.</li> </ul>
FM-sändningen påverkas av störningar.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• En apparat som avger radiosignaler, t ex en mobiltelefon, används nära spelaren. → När du använder t ex en mobiltelefon, ska du hålla dem borta från spelaren.</li> </ul>

## Övrigt

Symptom	Orsak/Åtgärd
Ingen ljudsignal hörs när du använder spelaren.	<ul style="list-style-type: none"><li>• "Beep" är inställd på "Beep OFF." → Ställ in "Beep" på "Beep ON" (☞ sidan 41).</li></ul>
Ljudnivåerna för tonsignalen varierar.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Ljudnivåerna för tonsignalen varierar enligt spelarens aktuella volym.</li></ul>
Spelaren blir varm.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Spelaren kan bli varm när batteriet laddas och just efter laddningen. Spelaren kan också bli varm när ett stort antal filer överförs. Detta är helt normalt och är inte ett fel. Sluta använda spelaren ett tag och låt den kylas ner.</li></ul>
Datum och tid har återställts.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Om du lägger undan spelaren så länge att batteriet laddas ur, kanske datum och tid återställs. → Detta är inte ett fel. Ladda batteriet tills <b>Full</b> visas på skärmen (☞ sidan 12) och ställ in datum och tid igen (☞ sidan 41).</li></ul>
Alla spelarens inställningar har återställts.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Du har flyttat, raderat eller bytt namn på systemfiler. Eller, spelarens inbyggda minne formaterades på något annat sätt än med spelarens Format-meny. → Om du använder någon av funktionerna ovan, omstruktureras systemet och alla spelarens inställningar återställs när du kopplar bort spelaren från datorn eller andra enheter. Om spelaren inte fungerar normalt efter att du har formaterat spelaren på något annat sätt än med spelarens "Format"-meny, ska du formatera det inbyggda minnet med spelarens "Format"-meny (☞ sidan 42).</li></ul>






## Initialisera (formatera) spelaren

Formatera spelarens inbyggda flashminne med hjälp av spelarens "Settings"-meny enligt proceduren nedan. (Kontrollera allt innehåll innan du formaterar eftersom alla lagrade data kommer att raderas.)

**1 Tryck och håll BACK/HOME-knappen tills HOME-menyn visas.**


**2 Välj  (Settings) – "Format" – "OK," i denna ordning.**

Tryck på  -knappen för att välja alternativet, och tryck därefter på -knappen för att bekräfta.

Efter att du valt "OK" och bekräftat, visas "FORMATTING..." och formateringen startar. När formateringen är avslutad visas "COMPLETE".

## Meddelanden

Följ instruktionerna nedan om ett meddelande visas i displayen.

Meddelande	Beskrivning	Åtgärd
AVLS (blinker)	Volymnivån överstiger gränsvärdet medan "AVLS (volymbegränsare)" är aktiverat.	Vrid ner volymen eller inaktivera "AVLS (volymbegränsare)" (  sidan 41).
LADDNING	Batteriet laddas.	Detta är inte ett fel. Vänta tills batteriet är fulladdat. Du kan emellertid använda spelaren medan batteriet inte är fulladdat.

## Felsökning (fortsättning)

Meddelande	Beskrivning	Åtgärd
DATA ACCESS	Information hämtas från det inbyggda flashminnet.	Detta meddelande visas medan spelaren läser eller skriver på det inbyggda flashminnet. Vänta tills spelaren har läst klart på flashminnet.
FILE ERROR	<ul style="list-style-type: none"><li>• Filen kan inte läsas.</li><li>• Filen är inte normal.</li><li>• Spelaren kan inte spela upp vissa filer på grund av inkompatibla format.</li><li>• Överföringen har avbrutits på felaktigt sätt.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Återför de normala ljudfilerna till datorn och formatera spelaren.</li><li>• Om du inte vill ha kvar filen som inte kan spelas upp, kan du radera den från det inbyggda flashminnet.</li></ul>
HOLD	Spelaren kan inte användas eftersom HOLD-omkopplaren står i HOLD-läget.	Vrid HOLD-omkopplaren till motsatt läge om du vill använda spelarens knappar (☞ sidan 9).
LOW BATTERY	Batteriet börjar ta slut.	Du måste ladda batteriet (☞ sidan 12).
MEMORY FULL	<ul style="list-style-type: none"><li>• Det finns inte tillräckligt ledigt minne i det inbyggda flashminnet.</li><li>• Du försöker spela in FM-radio (endast NWD-B103F/B105F) eller ljud medan spelaren har totalt mer än 999 filer och mappar kombinerat.</li><li>• Du har ändrat filerna i mappen [Record].</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Anslut spelaren till datorn och radera alla låtar du inte vill ha kvar för att öka det lediga utrymmet på spelaren.</li><li>• Du kan inte spela in mer än 999. Anslut spelaren till datorn och ta bort alla låtare eller filer som du inte behöver.</li><li>• Kopiera filerna i mappen [Record] till din dator, och radera därefter mappen [Record] på datorn. Överför därefter dessa filer som du har kopierat till en annan mapp än mappen [Record] på din dator för att spela dem på spelaren som ljudinnehåll.</li></ul>

Meddelande	Beskrivning	Åtgärd
MEMORY IS FULL REMOVE CONTENT	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Databasen kan inte skapas eftersom spelarens minne är fullt.</li> <li>• Du försöker spela in FM-radio (endast NWD-B103F/B105F) eller ljud medan spelaren har totalt mer än 999 filer och mappar kombinerat.</li> <li>• Du har ändrat filerna i mappen [Record].</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Radera onödiga filer. Det krävs minst 20 MB ledigt minne för att enheten ska fungera normalt. Du kan kontrollera ledigt utrymme genom att klicka på [Den här datorn], högerklicka på [WALKMAN] eller [Flyttbar disk], och därefter öppna fönstret [Egenskaper] genom att vänsterklicka.</li> <li>• Du kan inte spela in mer än 999. Anslut spelaren till datorn och ta bort alla låtare eller filer som du inte behöver.</li> <li>• Kopiera filerna i mappen [Record] till din dator, och radera därefter mappen [Record] på datorn. Överför därefter dessa filer som du har kopierat till en annan mapp än mappen [Record] på din dator för att spela dem på spelaren som ljudinnehåll.</li> </ul>
NO DATA	Det finns inga ljudfiler i det inbyggda flashminnet.	Överför ljudfiler
NO ITEM	Det finns ingen låt i den valda posten.	Överför ljudfiler
READ ONLY	Du försöker radera låtar som är skrivskyddade [Read-only].	Radera data med hjälp av Windows Utforskaren.
USB CONNECT	Spelaren är ansluten till en datorn.	Detta är inte ett fel. Det går inte att använda kontroller på spelaren medan den är ansluten till en dator.

## Säkerhetsåtgärder

### Om säkerhet

- Se till att du inte kortsluter spelarens kontakter med andra metalliska föremål.
- Om batteriet läcker ska du inte vidröra det med dina bara händer. Kontakta närmaste Sony-återförsäljare om batteriet har läckt, eftersom det kan finnas batterivätska kvar i spelaren. Om du får vätska i ögonen ska du inte gnida dem, eftersom det kan leda till blindhet. Skölj ögonen med rent vatten, och kontakta en läkare.  
Om du får vätskan på kläderna eller på kroppen, ska du tvätta av den direkt. Annars kan det orsaka brännskador eller skador. Om du får brännskador eller skadas av batterivätskan, ska du kontakta en läkare.
- Håll inte på vatten och placera inga främmande föremål i spelaren. Om du gör det kan det uppstå brand eller elstötar.  
Om detta inträffat, ska du direkt stänga av spelaren och kontakta din närmaste Sony-återförsäljare eller Sony servicecenter
- Kasta inte spelaren in i eld.
- Ta inte isär eller bygg om spelaren. Om du gör det kan det leda till elstötar. Kontakta din närmaste Sony-återförsäljare eller Sony servicecenter för byte av laddningsbara batterier, interna kontroller eller reparationer.

### Om installation

- Placera inte tunga föremål ovanpå spelaren och ge inte heller spelaren kraftiga stötar. Det kan leda till att spelaren inte fungerar eller skadas.
- Använd aldrig spelaren när den utsätts för extrema värden vad gäller ljus, temperatur, fukt eller vibration. Spelaren kan missfärgas, förvrängas eller skadas.
- Lämna inte spelaren på en plats där den utsätts för höga temperaturer, exempelvis i en bil som parkerats i solen eller i direkt solljus.
- Lämna inte spelaren på en plats som utsätts för mycket damm.
- Lämna inte spelaren på en instabil yta eller då den ligger på en lutande yta.
- Om spelaren orsakar störningar på radio- eller tv-mottagning, stäng av den eller flytta den bort från radion eller tv-apparaten.

- När du använder denna spelare, kom ihåg att följa varningarna nedan för att undvika att höljet blir skevt eller att spelaren inte fungerar som den ska.
  - Sätt dig inte ner med spelaren i bakfickan.




- Se till att inte placera spelaren i en väska med fjärrkontrollen eller sladden till hörlurarna/öronsnäckorna lindad runt den och därefter utsätta väskan för kraftiga stötar.



- Utsätt inte ett spelaren för vatten. Spelaren är inte vattentät. Följ alltid varningarna nedan.
  - Var försiktig så du inte tappar spelaren i en vask eller i någon annan behållare med vatten i.
  - Använd inte spelaren på platser där det är fuktigt eller utomhus vid dåligt väder, t ex vid regn eller snö.
  - Låt inte spelaren bli blöt.  
Om du vidrör spelaren med våta händer, eller placerar spelaren i ett fuktigt klädesplagg, kan spelaren bli blöt och detta kan orsaka fel på spelaren.



- När du kopplar bort hörlurarna från spelaren ska du se till att hålla i hörlurskontakten när du drar ut sladden. Om du drar i själva hörlurssladden kan det orsaka skada på hörlurssladden.

Fortsättning 

### Om värmebildning

Värme kan byggas upp i spelaren under laddning om den används under långa perioder.

### Om hörlurar

#### Säkerhet på vägen

Undvik att lyssna med hörlurar i situationer då hörseln inte får hindras.

#### Förhindra hörselskador

Undvik hög volym när du använder hörlurar. Öronexperter varnar för kontinuerligt, högt och utdraget spelande. Om du upplever ringningar i öronen, minska volymen eller sluta använda hörlurarna. Skruva in upp volymen helt, speciellt inte när du använder hörlurar.

Vrid upp volymen gradvis så att höga ljud inte skadar dina öron.

#### Omtanke om andra

Håll volymen på en mätlig nivå. Detta gör att du hör ljud i din omgivning och att du kan ta hänsyn till andra i din närhet.

#### WARNING!

Ta omedelbart av hörlurarna om det åskar när du använder spelaren.

Om du får en allergisk reaktion från hörlurarna ska du direkt sluta använda dem och kontakta en läkare.

### Om användning

- Om du använder en rem (säljs separat) ska du vara försiktig så den inte hakar i föremål i din omgivning. Var även försiktig så du inte slänger med spelaren i remmen och slår till andra människor med den.
- Undvik att använda spelaren i flygplan under start och landning och följ meddelanden från kabinpersonalen.
- Observera att det tillfälligt kan bildas kondens i fall som t ex när spelaren flyttas snabbt från en miljö med låg temperatur till en miljö med hög temperatur eller när den används i ett rum där ett värmelement just har satts på. Kondens skapar ett fenomen i vilket fukt i luften fastnar på ytor som t ex metallpaneler, etc, och därefter ändras till vätska. Om det bildas kondens i spelaren ska du lämna den avstängd tills kondensen försvinner. Om du använder spelaren när den innehåller kondens kan det orsaka funktionsfel.

## LCD-skärmen

- Tryck inte hårt på LCD-skärmen. Färgfläckar kan uppträda eller LCD-skärmen kan skadas.
- Om spelaren används på en kall plats, kan det uppstå skuggor. Detta är inte ett tecken på fel.
- Om spelaren används på en kall plats, kan kontrasten påverkas.

## Om rengöring

- Rengör spelarens hölje med en mjuk trasa, t ex en rengöringsduk för glasögon.
- Rengör spelarens hölje med en mjuk trasa något fuktad med vatten eller mildt rengöringsmedel om den blivit mycket smutsig.
- Använd inte slipande material, skurpulver eller lösningar med alkohol eller bensen eftersom ytterhöljet kan repas.
- Var försiktig så det inte kommer in vatten i spelaren från öppningen nära kontakten.
- Rengör kontaktorna till hörlurarna regelbundet.
- Om du har frågor eller problem med spelaren, kontakta närmaste Sony-återförsäljare.

## Om programvara

- Upphovsrättslagar förbjuder reproducering av någon del av medföljande programvara eller bruksanvisning samt uthyrning av programvaran utan upphovsrättsinnehavaren tillstånd.
- Under inga omständigheter kommer SONY att ansvara för ekonomiska skador, eller uteblivna vinster inklusive fordringar från tredje part, som uppstått vid användning av programvaran som levererats med denna spelare.
- Om programvaran inte fungerar som den ska på grund av att cd-skivan är skadad, ersätter SONY cd-skivan med en ny. SONY tar däremot inget ytterligare ansvar.

## Ytterligare information (fortsättning)

- Den medföljande programvaran kan endast användas med utrustning som den är avsedd för.
- Observera att eftersom förbättringar i programvarans kvalitet görs kontinuerligt kan specifikationerna komma att ändras utan varsel.
- Om spelaren används med annan programvara än den som den levereras med, täcks inte detta av garantin.
- Möjligheten att visa språken i programvaran beror på vilket operativsystem som finns på datorn. För bättre resultat, kontrollera att det installerade operativsystemet är kompatibelt med önskat språk som du vill visa.
  - Vi garanterar inte att alla språk kan visas rätt i den medföljande programvaran.
  - Tecken som skapats av användaren och vissa specialtecken visas eventuellt inte.
- Förklaringar i bruksanvisningen förutsätter att du känner till grundläggande funktioner i Windows. För anvisningar om hur du använder din dator och operativsystemet, hänvisas till respektive bruksanvisning.

### Webbplatser för kundsupport

Om du har några frågor eller problem med produkten, ska du besöka följande webbplatser.

För kunder i Europa: <http://support.sony-europe.com/DNA>

För kunder i latinamerika: <http://www.sony-latin.com/index.crp>

För kunder i andra länder eller områden: <http://www.css.ap.sony.com>

För kunder som köpte modeller för andra länder:

<http://www.sony.co.jp/overseas/support/>



## Tekniska specifikationer

### Ljudkomprimeringsteknik (understödda överföringshastigheter och samplingsfrekvenser<sup>\*1</sup>)

- MP3 (MPEG-1 Audio Layer-3)  
32 till 384 kbit/s kompatibel med variabel bithastighet, 11,025 till 48 kHz
- WMA<sup>\*2</sup> (Windows Media Audio)  
48 till 320 kbit/s kompatibel med variabel bithastighet, 22,05 till 48 kHz

\*1 Samplingsfrekvensen kanske inte motsvarar alla avkodare.

\*2 Copyrightskyddade WMA-filer kan inte spelas upp.

### Max antal låtar som kan spelas in och tid (cirka)

Ungefärliga tider är baserade på överförda 4-minuters låtar i MP3-format.

Andra spelbara ljudformat och tidslängder kan vara annorlunda än MP3-format.

NWD-B103/B103F			NWD- B105/B105F	
Bithastighet	Låtar	Tid	Låtar	Tid
64 Kbit/s	490	32 tim. 40 minuter.	990	66 tim. 00 minuter.
128 Kbit/s	250	16 tim. 40 minuter.	500	33 tim. 20 minuter.
256 Kbit/s	125	8 tim. 20 minuter.	250	16 tim. 40 minuter.
320 Kbit/s	99	6 tim. 30 minuter.	200	13 tim. 20 minuter.

## Ytterligare information (fortsättning)

### Maximal inspelningstid (cirka)

Tiderna nedan är uppskattade för ett fall där endast FM- (endast NWD-B103F/B105F) eller röstfiler lagras. Tiden kan variera, beroende på förhållandena som spelaren används i.

	NWD-B103/B103F	NWD-B105/B105F
Codec (Bithastighet)	Tid	Tid
High(192kbps)	11 tim. 00 minuter.	22 tim. 20 minuter.
Mid(128kbps)	16 tim. 20 minuter.	33 tim. 20 minuter.
Low(96kbps)	22 tim. 00 minuter.	44 tim. 20 minuter.

### Kapacitet (kapacitet som användaren kan använda)\*1

NWD-B103/B103F: 1 GB (ungefärligt värde, mer än 910 MB = 977 105 060 byte)

NWD-B105/B105F: 2 GB (ungefärligt värde, mer än 1,81 GB = 1 943 472 701 byte)

\*1 Tillgänglig lagringskapacitet på spelaren kan variera.

En del av minnet används för datahanteringsfunktioner. Dokument (PDF-fil): cirka 10 MB samt "Auto Transfer"-programmet: cirka 1 MB är inte inkluderade.

### Utgång (hörlurar)

Frekvensområde:

20 till 20 000 Hz (när du spelar datafilen, mätning på enkel signal)

### FM-tuner (endast NWD-B103F/B105F)

- Snabbval: 30 snabbvalsnummer
- FM-frekvensområde: 87,5 till 108,0 MHz

### Antenn

Hörlursantenn

### Gränssnitt

Hörlurar: Stereo mini

Höghastighets-USB (USB 2.0-kompatibel)

**Driftstemperatur**

5 °C till 35 °C

**Strömkälla**

- Inbyggt 240 mA lithiumjonbatteri
- USB-strömförsörjning (från en dator via spelarens USB-anslutning)

**Laddningstid**

USB-baserad laddning  
Cirka 120 minuter

**Batterilängd (kontinuerlig uppspelning)<sup>\*1</sup> (Approx.)**

<sup>\*1</sup> Detta gäller när "Power Save Mode" (☞ sidan 41) är inställt på "Save ON Super." Batteriets varaktighet kan variera beroende på temperatur och användning.

Spelarens status	NWD-B103/B105	NWD-B103F/B105F
Uppspelning vid MP3 128 kbit/s	12 timmar	12 timmar
Uppspelning vid WMA 128 kbit/s	9 timmar	9 timmar
Att ta emot FM-sändningar (endast NWD-B103F/B105F)	—	7 timmar

**Visning**

3-raders färg-LCD

**Dimensioner (b/h/d, utskjutande delar är ej inkluderade)**

25,0 × 88,5 × 14,1 mm

**Dimensioner (b/h/d)**

25,0 × 89,9 × 16,7 mm

**Vikt**

Cirka 30 g

### Minsta systemkrav (för spelaren)

- Dator  
IBM PC/AT eller kompatibel dator förinstallerad med ett av följande Windows operativsystem:  
Windows 2000 Professional (servicepack 4 eller senare) / Windows XP Home Edition (servicepack 2 eller senare) / Windows XP Professional (servicepack 2 eller senare) / Windows XP Media Center Edition (servicepack 2 eller senare) / Windows XP Media Center Edition 2004 (servicepack 2 eller senare) / Windows XP Media Center Edition 2005 (servicepack 2 eller senare) / Windows Vista Home Basic / Windows Vista Home Premium / Windows Vista Business / Windows Vista Ultimate  
Stöds inte av 64-bitars versioner av OS.  
Stöds inte av andra operativsystem än de som nämns ovan.
- CPU: Pentium III 450 MHz eller bättre (För Windows Vista, Pentium III 800 MHz eller mer)
- RAM: 128 MB eller mer (För Windows Vista, 512 MB eller mer)
- Visning:
  - Skärmmupplösning: 800 × 600 pixlar (eller mer) (rekommenderas 1 024 × 768 eller mer)
  - Färger: High Color (16 bitar) (eller mer)
- USB-port (Höghastighets-USB rekommenderas)

Vi garanterar inte att spelaren fungerar med alla datorer även om de uppfyller kraven ovan.

Stöds inte i följande miljöer:

- Personligt konstruerade datorer eller operativsystem
- En miljö som är en uppgradering av det original-operativsystem som har installerat
- Installationer där du kan välja att starta upp med olika operativsystem
- Installationer med flera bildskärmar
- Macintosh

Konstruktion och specifikationer kan komma att ändras utan föregående meddelande

# Index

## Symboler

⦿CL (EQ Classical) .....	26
⦿CU (EQ Custom).....	26
⦿H (EQ Heavy).....	26
⦿J (EQ Jazz).....	26
⦿P (EQ Pop).....	26
⦿R (EQ Rock).....	26
↶ (Upprepa alla) .....	24
↶1 (Upprepa 1 låt).....	24
↶SHUF (Upprepa och blanda allt).....	24

## A

Artist .....	19, 21
Artist/Album/Song Sort-läge.....	21
AVLS(Volymbegränsning) .....	41

## B

BACK/HOME-knapp .....	8, 11
Batteri.....	12
Bithastighet.....	65
Blanda .....	24

## C

Codec (inställningar för röstinspelning)...	40
---	----

## D

Dator .....	68
Datuminställning.....	41
Display .....	21

## E

Equalizer .....	26
-----------------	----

## F

Felsökning .....	46
FM .....	27, 40
FM - automatisk inställning av snabbval... 29	
Folder/File Name Sort-läge.....	21
Formatera (Initialisera).....	42, 49, 57

## H

HOLD-omkopplare.....	9
HOME-meny .....	10
Hörlurar .....	6, 8, 61, 62

## I

Information .....	42
Initialisera (Format) .....	42, 49, 57
Inspelning.....	33, 36
Inställningar .....	39

## L

Ljudkvalitet.....	25
-------------------	----

Fortsättning 

## Ytterligare information (fortsättning)

### M

Manuell inspelning.....	27
Meddelanden .....	57
Mikrofon.....	8
MP3 .....	15, 33, 36, 65, 67
Music Library.....	10, 18

### R

Radio .....	27, 40
RESET (spelaren) .....	46
Röst.....	10, 37

### S

Serienummer.....	7
Snabbspola framåt .....	22
Snabbspola bakåt .....	22
Snabbvalsinställning.....	32
Språk.....	42
Ström.....	8, 14
Strömsparläge.....	41
Ställ in datum-tid.....	41

### T

Tidsinställning .....	41
Tillbehör .....	6
Ton (tonsignal).....	41
Tuner .....	27, 40

### U

Upprepa .....	24
Uppspelning.....	17
Uppspelningsläge.....	23

### V

VOL +/--knapp .....	8
Volym.....	8, 62

### W

WMA .....	65, 67
-----------	--------

### Å

Återladda .....	12
Återställa alla inställningar.....	42
Återstående batterikapacitet .....	13, 21

### Ö

Överföra.....	15, 43
---------------	--------

- WALKMAN och WALKMAN-logotypen är registrerade varumärken tillhörande Sony Corporation.
- Microsoft, Windows, Windows Vista och Windows Media är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör Microsoft Corporation i USA och/eller övriga länder.
- Adobe och Adobe Reader är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör Adobe Systems i USA och/eller andra länder.
- MPEG Layer-3 ljudkodningsteknik och patent licensierade från Fraunhofer IIS och Thomson.
- IBM och PC/AT är registrerade varumärken tillhörande International Business Machines Corporation.
- Macintosh är ett varumärke tillhörande Apple Inc.
- Pentium är ett varumärke eller ett registrerat varumärken som tillhör Intel Corporation.
- Övriga varumärken och registrerade varumärken tillhör respektive innehavare. <sup>TM</sup> och \* har inte skrivits ut i samtliga fall i denna bruksanvisning.

Denna produkt skyddas av vissa immateriella äganderättigheter som tillhör Microsoft Corporation. Användning eller distribution av sådan teknik utanför denna produkt är förbjuden utan en licens från Microsoft eller ett auktoriserat dotterföretag till Microsoft.